

9]b ZUW\ Y ' Gi fZØVi b[Ybž'X]Y ' G]Y ' ØVYfU``
a UW\ Yb '_ØbbYb

Gi fZYb 'Y]bY [fc» Ufh][Y 'GdcfhUfhž'X]Y 'Y]b ' ; Ub n_ØfdYfhfU]b]b[
V]YhYh''5VYf'Yg'_Ubb'gW\ k]Yf]['gY]bž'g]W\ 'fYW\ hnY]h]['ni a
hÀ[']W\ Yb 'Gi fZYb 'ni 'gW\ 'Y]W\ Ybž'i a ': À\][_Y]hYb 'Ui Zni VUi Yb
i bX'Y]b '[fc» Ufh][Yg'HfU]b]b['ni 'Yf\ U'hYb''K Ybb'G]Y 'b]W\ h
YXYb 'HU['Ua 'GhfUbX'g]bXž'UVYf'b]W\ h'a ØW\ hYbž'XUgg'Δ fY
Gi fZZÀ\][_Y]hYb 'j Yf_Øa a Yfbž[]Vh'Yg'Y]b][Y '[fc» Ufh][Y
Vi b[Ybž'X]Y 'ni '<Ui gY'cXYf'Ua 'Dcc'Xi fW\ [YZØ\ fh'k YfXYb
_ØbbYb''8]YgY', Vi b[Yb '\Y'ZYb 'XUVY]ž'Δ fYb '?ØfdYf
gi fZYfghUf_ 'ni 'a UW\ Yb 'i bX'VYfY]h'ni 'gY]bž'X]Y 'bÀW\ ghY
[fc» Y'K Y''Y'ni 'ZUb[Yb''K]f'_cbnYbhf]YfYb 'i bg'Ui Z'j]Yf
<Ui dhVYfY]W\ Y. '5fa Yž'?Yfbž'6Y]bY 'i bX'5i gXUi Yf"
5fa UfVY]h'G]Y 'k YfXYb 'gW\ bY'''ZYghghY''Ybž'XUgg'G]Y 'VY]a
Gi fZYb 'j]Y''a Y\ f'Δ fY / Ua d\Y'']d/



Gi fZYb 'Y]bY [fc» Ufh][Y 'GdcfhUfhž'X]Y 'Y]b ' ; Ub n_ØfdYfhfU]b]b[
V]YhYh''5VYf'Yg'_Ubb'gW\ k]Yf]['gY]bž'g]W\ 'fYW\ hnY]h]['ni a
hÀ[']W\ Yb 'Gi fZYb 'ni 'gW\ 'Y]W\ Ybž'i a ': À\][_Y]hYb 'Ui Zni VUi Yb 'i bX
Y]b '[fc» Ufh][Yg'HfU]b]b['ni 'Yf\ U'hYb''K Ybb'G]Y 'b]W\ h'YXYb 'HU[
Ua 'GhfUbX'g]bXž'UVYf'b]W\ h'a ØW\ hYbž'XUgg'Δ fY'Gi fZZÀ\][_Y]hYb
j Yf_Øa a Yfbž[]Vh'Yg'Y]b][Y '[fc» Ufh][Y ', Vi b[Ybž'X]Y 'ni '<Ui gY
cXYf'Ua 'Dcc'Xi fW\ [YZØ\ fh'k YfXYb '_ØbbYb''8]YgY', Vi b[Yb

\Y`ZYb`XUVY]žΔfYb`?ØfdYf`gi fZYfghUf_`ni `a UW\Yb`i bX`VYfY]h`ni
gY]bžX]Y`bÀW\ghY`[fc» Y`K Y``Y`ni `ZUb[Yb"

K]f`_cbnYbf]YfYb`i bg`Ui Zj]Yf`<Ui dhVYfY]W\Y. `5fa Yž?Yfbž6Y]bY
i bX`5i gXUi Yf"

5fa UfVY]h

G]Y`k YfXYb`gW\bY``ZYghghY``YbžXUgg`G]Y`VY]a `Gi fZYb`j]Y``a Y\`f
ΔfY`5fa Y`U`g`ΔfY`6Y]bY`VYbi hnYb``9b][Y`a Ø[Yb`Uf[i a Ybh]YfYbž
XUgg`ΔfY`5fa Y`ZØf`Y]b`gc`]XYg`Gi fZl9f`YVb]g`bcW\`k]W\h][Yf`g]bX
U`g`ΔfY`6Y]bY``8]Yg`]Y[h`XUfUbžXUgg`G]Y`g]W\`gc`gY\`f`XUfUi Z
j Yf`UggYbžXUgg`g]Y`ZØf`YXY`K Y``YžX]Y`ΔbYb`]b`XYb`K Y[`ca a hž
]b`Dcg]h]cb`dUXXY`b`<]Yf`g]bX`XfY]`Y]bZUW\Y`5fa ØVi b[Ybži a
?fUZh`i bX`YI d`cg]j Y`DUXXY`_fUZh`Ui Zni VUI Yb``8Ug`6YghY`XUfUb`]ghž
XUgg`G]Y`b]W\h`a Y\`f`U`g`Y]bY`F Y]`Y`j cb`<UbhY`b`VYbØh][Yb"

K YW\gY`bXY`Cj Yf\YUX!DfYggY``8fØW\Yb`G]Y`a]h`Y]bYf`<UbhY`]b
YXYf`<UbX`bUW\`cVYbžV]g`X]Y`9``Vc[Yb`j Yff]Y[Y`h`g]bXž`i bX
k YW\gY`b`G]Y`g]W\`UVž`k Y`W\Yf`5fa`[YghfYW\h`]gh` : Øf`ni gÀhn`]W\Y
<YfUi gZcfXYfi b[Yb`hi b`G]Y`X]Ygž`k Å\`fYbX`G]Y`g]W\`ghØfnYb``A UW\%
%`Ui Z`YXYf`GY]hY"

<UbhY`Di g\`!i d`i bX`Fck ``<c`Yb`G]Y`g]W\`]b`X]Y
@Y[YghØhndcg]h]cbž`YXY`<UbX`fi \h`Ui Z`Y]bYf`<UbhY```GYb`_Yb`G]Y
g]W\`Ui Z`Y]bYb`@Y[YghØhnž`XfØW\Yb`G]Y`]`b`k]YXYf`bUW\`cVYb`i bX
VYi [Yb`G]Y`Y]bYb`5fa`]b`Y]bY`F Y]`Yž`gYb`_Yb`G]Y`]`b`UV`i bX
k]YXYf\c`Yb`G]Y`]`b`Ui Z`XYf`UbXYfYb`GY]hY`ZØf`Y]bY
K]YXYf\c`i b[``A UW\Y`%)`K]YXYf\c`i b[Yb"

<UbhY`GW\i `hYffchUh]cb``GhY``Yb`G]Y`g]W\`a]h`gW\i `hYfVfY]h
Ui gY]bUbXYf`ghY`YbXYb` : Ø» Yb`i bX`Y]bYf`<UbhY`]b`YXY`<UbX``
<YVYb`G]Y`X]Y`5fa Y`ni f`GY]hYžV]g`g]Y`Ui Z`GW\i `hYf\Ø\Y`g]bX``
6Yk Y[Yb`G]Y`g]Y`]b`Ub[gUa Yb`?fY]gYb``K]YXYf\c`Yb`G]Y`X]Yg`%
A U`i bX`k YW\gY`b`G]Y`XUbb`X]Y`F]W\h`i b[``@UggYb`G]Y`X]Y`5fa Y
ni f`GY]hY`ZU`YbžgW\k]b[Yb`G]Y`XYb`fYW\hYb`5fa`ni fØW`i bX
\]bØVYfž`U`g`k ØfXYb`G]Y`dUXXY`b`K]YXYf\c`Yb`G]Y`X]Yg`%)`A U`
i bX`k YW\gY`b`G]Y`XUbb`ni f`]b`_Yb`GY]hY"

? YfbZYgh][_Y]h

9]b'ghUf_Yf'? Yfb'gh'k]WX h]['ZØf'ghUf_Yg'Gi fZYbžUVYf'ni gÀhn']WX
ni f'GhÀf_Y'a i gg'Àf'? Yfb'ZYI]VY`'gY]b'i bX'Y]bY'[i hY
Fc'hUh]cbgghÀf_Y'UVYb'8Ug'Gi fZYb'YfZcfXYfh'ghÀbX][Y'6Yk Y[i b[
i bX'5bdUggi b[ži a 'XUg'; 'Y]WX [Yk]WX h'ni '\U'hYb''8]Y'Zc'[YbXYb
, Vi b[Yb '\Y'ZYb 'XUVY]žY]bYb'ghUf_Yb'? Yfb'ni 'gWX UZZYb'i bX']\b
ZFY]ni 'VYK Y[Yb": Ø[Yb'G]Y'Y]bYb'A YX]n]bVU'ž? YggY'[`cWX_Yb
cXYf'GhUV]]hÀhgVÀ'Y'\]bni žk Ybb'G]Y'ZØf'XYb'bÀWX ghYb'GWX f]hh']b
XYf<YfUi gZcfXYfi b['VYfY]h'g]bX"

D'Ub_Y'<U'hYb'G]Y'ÀfY'D'Ub_Y' \$'GY_i bXYb'Ub["5fVY]h'Yb'G]Y
V]g'ni *\$'GY_i bXYb'A UWX') 6fYhh'Yf"

6UW_9l hYbg]cbg"G]Y'_ÒbbYb'X]Yg'Ui Z'ÀfYb'<ÀbXYb'i bX?b]Yb
cXYf'Ui Z'Y]bYa'GhUV]]hÀhgVU'hi b'"<YVYb'G]Y['Y]WX nY]h['Y]bYb
5fa'i bX'Y]b'6Y]b'Ub'i bX'\U'hYb'G]Y'g]Y'%"'GY_i bXYb'Ub[
[YXfØWX_h'B]YXf][Yf'K]YXYf\c'Yb'G]Y'Ui ZXYf'UbXYfYb'GY]h'Y"
A UWX'%"'K]YXYf\c'i b[Yb"

GhUV]]hÀhgVU'@Y[YghØhnY'Fc'Yb'G]Y'g]WX'Ui Z'Y]bYa
GhUV]]hÀhgVU'Ui gž'V]g'bi f'bcWX'X]Y': i » gd]hnYb'i bX'XUg
GXW]YbVY]b'Ui ZXYa'6U'g]bX'GYb_Yb'G]Y'g]WXži a 'Y]bYb
fY[Y'a À»][Yb'@Y[YghØhn'ni 'a UWX Yb"A UWX'XUg'%"'a U"
6Y]bØVi b[Yb

ÀfY'6Y]bY'a ØggYb'ÀfYb'? ÒfdYf'i b'hYfghØhnYbž'k Ybb'G]Y
GWX k Y`i b[Yb'fY]h'Yb''8]Y'Zc'[YbXYb', Vi b[Yb'ghÀf_Yb'X]Y
6Y]b_fUZh'i bX'5i gXUi Yf"

9]bVY]b][Y'CVYf_ÒfdYffchUh]cbYb'GhY'Yb'G]Y'g]WX'Ui Z'Y]b'6Y]b"
6Yi [Yb'G]Y'XUg'? b]Yž'X]Y'<ØZhYb'bUWX'\]b'hYb'[YXfØWX_h'8fY\Yb
G]Y'ÀfYb'? ÒfdYf'a]h'Ui g[YghfYW_hYb'5fa'Yb'Ub[gUa'j cb'Y]bYf
GY]h'ni f'UbXYfYbž'k À\fYbX'G]Y'XUg'; 'Y]WX [Yk]WX h'\U'hYb": Ø[Yb
G]Y'ÀfYa'; f]ZZ'Y]bYb'A YX]n]bVU'']bni 'cXYf'ghY'Yb'G]Y'g]WX'ZØf
Y]bY'ni gÀhn']WX Y'<YfUi gZcfXYfi b['Ui ZY]bY'6C GI "'K]YXYf\c'Yb
G]Y') !%"'A U'Ub'YXYa'6Y]b"

?b]YYVi [Yb"·8]Yg·K]fX ·Δ fYb ·?Yfb ·i bX ·Δ fY ·6Y]bY ·VYUfVY]hYb"
A UWX Yb ·G]Y ·gc ·j]Y ·Y ·k]Y ·a ·Δ[·]W ·]bbYf\U\V ·j cb ·&\$ ·GY_i bXYb ·i bX
UWX hYb ·G]Y ·Ui ZX]Y ·f]W ·h][Y ·: cfa " ·a U ·k]YXYf\c ·Yb"

5i gZU`gW ·f]hhY"·Hi b ·G]Y ·\$ ·A UWX Yb ·G]Y ·nY \b ·5i gZU`gW ·f]hhYž
a UWX Yb ·G]Y ·XUbb ·nY \b ·fY [Y ·a ·Δ ·] [Y ·GW ·f]hhY ·i bX ·XUbb ·k]YXYf
nY \b ·5i gZU`gW ·f]hhYž ·V]g ·G]Y ·\$ ·YffY]W ·Yb"

5i gXUi Yf ·Ui ZXUi Yb

K Ybb ·G]Y ·XfUi » Yb ·]a ·K UggYf ·g]bXž ·_ObbYb ·G]Y ·_Y]bY ·DUi gY
Y]b ·Yb ·9bhk YXYf ·V]gh ·Xi ·cVYb ·Ui ZX ·Y]bYa ·6cUfxž ·bUj][Yfgh
Ui Z ·Y]bYf ·K Y ·Y ·cXYf ·Xi ·V]gh ·i bhYb ·]a ·K UggYf ·i bX ·j Yfgi W ·gh ·ni
j Yfa Y]XYbž ·i bhYf ·8fi W ·[YgYhnh ·ni ·k YfXYb ·5i gXUi Yf ·]gh ·XYf
GW ·ØggY ·ž ·i a ·ØVYf ·K UggYf ·ni ·V ·Y]VYb ·i bX ·g]W ·ni ·VYk Y ·Ybž
Ui W ·k Ybb ·G]Y ·b]W ·h ·k c ·Yb ·

Gdf]b [gY] ·]b ·hYfj U ·Y ·Gdf]b [gY] ·]b ·a ·Δ ·][Ya ·HYa dc ·ZØf · !)
A]bi hYb ·HfYhYb ·G]Y ·Y]bY ·Ghi ZY ·\Ø ·Yf ·i bX ·gdf]b [Yb ·G]Y ·\$ ·!* \$
GY _i bXYb ·Ub [·gc ·gW ·bY ·k]Y ·a ·Δ[·]W ··8Ubb ·k]YXYf ·fi bhYfž ·i a
a ·Δ ·][·ni ·gdf]b [Yb ·K]YXYf \c ·Yb ·G]Y ·X]Y ·bhYfj U ·Y ·)!%\$ ·A U ·cXYf
gc ·cZh ·G]Y ·_ObbYb ·

7UfX]c ·GhUfhYb ·G]Y ·Y]b ·7UfX]c !Dfc [fUa a " ·@Ui ZYb ·G]Y ·&!" ·HU[Y
X]Y ·K cW ·Y ·

GW ·k]a a Yb ·8Yf ·VYghY ·K Y ·ž ·i a ·Δ fY ·DUXXY ·Ui gXUi Yf ·ni
j YfVYggYfbž ·]gh ·gW ·k]a a Yb ·i bX ·dUXXY ·bž ·Ui W ·]b ·ZUW ·Ya
K UggYf ·

8]YgY ·H]ddg ·g]bX ·dfU ·h]gW ·i bX ·_ObbYb ·gck c \ ·j cb ·5b ·Z ·b [Yfb ·U ·g
Ui W ·j cb ·YfZU \ fYb ·Yb ·Gi fZYfb ·Ui g [YZØ \ fh ·k YfXYb ·G]Y ·g]bX ·Y]bY
[fc ·» Ufh] [Y ·A ·Δ [·]W ·_Y]hž ·i a ·X]Y ·A i g ·Y ·b ·i bX ·X]Y ·5i gXUi Yf
Ui Zni VUi Ybž ·X]Y ·G]Y ·Ui ZX ·Yb ·K Y ·Y ·b ·VYb ·Øh] [Ybž ·UVYf ·g]Y
Z ·b ·h]cb]YfYb ·[YbUi gc ·[i h ·k]Y ·Y]bY ·, Vi b [gfc i h]bY ·ZØf
X]Y ·Yb ·[Ybž ·X]Y ·Yg ·b]W ·h ·gc ·cZh ·Ui ZX ·Yb ·K Y ·Y ·b ·gW ·UZZYbž ·k]Y ·g]Y
a ·ØW ·hYb ·"

↳ gd]f]Yfhj cb'7\f]g'5"

8 YhU]`g

6Ygi W Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z 'a Y]b! Z]hb Ygg"b Yh